

## SUSCRIPCIÓN

Castropol, semestre 2 pesetas. Año, 4 pesetas.

En toda España, semestre 2'25. Año 4'50.

América. Año 8'00 pesetas.

## PAGOS ADELANTADOS

# El Aldeano

Periodico de informacion regional

Se publica los días 15 y 30 de cada mes



LA COLABORACIÓN  
AL DIRECTOR

LA CORRESPONDENCIA  
AL ADMINISTRADOR

Ramón Martínez

## Hombres de Orden

No nos ha sido posible comprobar si es cierta la teoría según la cual los llamados «hombres de orden» se diferencian de los demás mortales en la forma del cráneo. Mas fácil que acudir a la craneografía es observar ciertos rasgos de otra índole que se dan en todos ellos y sirven para distinguir esta curiosa variedad de la especie humana. He aquí algunos de los más sobresalientes.

Nuestros lectores habrán visto muchas veces grupos de ciudadanos, al parecer tranquilos e inofensivos, que comentan las noticias del día en torno a una mesa de café o bajo un árbol del campo. Si, de pronto, alguno de ellos se exalta, vocifera, amenaza con fusilar a media España y, en una palabra, se convierte en un energúmeno, no hay error posible: ese es un «hombre de orden».

¿Por qué—dirá el lector—quienes sienten tan a lo vivo la causa del orden no corren a defenderlo donde peligran en vez de perturbarlo en lugares donde no se mueve una rata? No contestaremos a esta pregunta, pues para ello sería preciso investigar la naturaleza de estas gentes mucho más a fondo de lo que consiente un artículo de periódico; quede, por hoy, la interrogación en el aire.

Claro que no siempre se dan hechos que les hagan caer en esas extremosidades. Pero, así y todo, no es difícil descubrir los «hombres de orden», si el observador lleva con habilidad la conversación hacia ciertos terrenos. A las pocas palabras se destacarán de los demás por sus ideas simplistas. ¿El orden? El orden es sencillamente, que todo el mundo obedezca al gobierno bajo la amenaza de la fuerza pública. Y así todo lo demás. Para ellos, como para los intelectuales de que hablaba no hace mucho «Ecos Vegadenses», estado y nación son la misma cosa y en un carabiniere o en un recaudador de contribuciones ven legítimos herederos de las glorias de Numancia, Lepanto y Zaragoza.

Los «hombres de orden» son «hombres modernos» porque utilizan la luz eléctrica, el automóvil, la radio, etc. No creen por tanto, en fantasmas o apariciones. Pero, los más de ellos, están convencidos de que existen ciertos seres terribles con tres cabezas, cabe-

llera enmarañada y uñas de acero, que llevan los bolsillos repletos de bombas y de frasquitos con gases para envenenar la atmósfera. En un tiempo se les llamó «liberales» y «masones», después «socialistas» y ahora se conocen por «comunistas» o «bocheviques». Nadie los ha visto, pero personas respetables aseguran que existen, y por precauciones, muchos hombres de orden miran debajo de la cama antes de acostarse por si allí se escondiese alguno.

Claro que los mas cultos se ríen de tales supersticiones. Porque aun entre la gente de orden va penetrando la cultura y los hay que ya no miran solo las noticias y la sección de bolsa sino que leen a «Tirso Medina» o hasta a Fernández Flórez. Estas gentes selectas saben que lo que hay por medio no son bombas ni seres con tres cabezas sino oro, el famoso «oro extranjero» que en un tiempo fué inglés y ahora, según todos los indicios, es ruso. Nuestro orden, nuestra tranquilidad y el bienestar que digan lo que quieran algunos descontentos se disfruta en España, han sido siempre enviados por los extranjeros a quienes, mas ricos que nosotros, los sinvergüenzas tienen suerteles sobra dinero para procurar nuestra perdición, tentando con él a los malos españoles.

He aquí porqué una de las cosas que mas sacan de quicio a los hombres de orden es que opinen sobre política y lo que es peor, sean escuchados gentes «que no tienen que perder» (para ellos lo único que se puede perder es el dinero). Si al hablar así evidentemente no defienden sus bienes, porque no los tienen, ¿qué pueden ir buscando sino los del prójimo? Mas claro, nada. Por eso la fórmula «un hombre, un voto» les parece a los hombres de orden un absurdo que solo pueden patrocinar intelectuales o carentes de plata. Mas justo y, sobre todo, mas conveniente para el orden social sería «un peso, un voto». Con ello perderían las masas la exagerada influencia que hoy ejercen y los llamados intelectuales se verían reducidos a sus justas proporciones.

Los «intelectuales». Hemos nombrado otra de las pesadillas de todo hombre de orden. Si no fuera por ellos la vida se deslizaría tranquila como una siesta tropical. Son los que todo lo embrollan, los que no pueden ver, como todo el mundo, las cosas mas cla-

ras. Son, enfin, gentes con quienes no se puede discutir porque lo en vuelven a uno con razones insospechadas ante las que solo cabe hacerles frente a fuerza de voces y de interjecciones rotundas. ¡Y menos mal si discuten! Porque los de la última hornada (unos nenos, como quien dice) presumen de no perder el tiempo en discusiones ociosas y oyen los argumentos mas convincentes con una sonrisita irónica. ¡Es intolerable!

Pero no todo son cualidades negativas en los hombres de orden. También las tienen positivas y, entre ellas, resulta la de ser, por lo general, excelentes padres de familia, muy amantes de sus hijos. Mas he aquí que en estos tiempos desconcertados que atravesamos, esto no es mas que un motivo de sobresalto y de trastornos gástricos para muchos varones estimables y respetados. Son incontables las digestiones que les ha estropeado el pensar que por obra de unos cabecitas que van a lo suyo, intelectuales agitadores a sueldo y locos, sus hijos no podrán hacer la misma vida que ellos: leer el «A. B. C.» «El Debate» o «Región» por las noches, lavarse los pies una vez a la semana, mirar si suben las libras y pasarse la tarde jugando al tute o al billar en una pesada atmósfera de escupitajos, interjecciones y humo de tabaco.

## TRES MOMENTOS en la organización armónica del mundo

Para la apropiada administración de justicia y distribución de autoridad se requiere que los ciudadanos conozcan mutuamente sus caracteres; de suerte que, donde esto no es posible, síguese gran daño, tanto en el uso de la autoridad como en la administración de justicia, pues no es justo decidir arbitrariamente, como ha de ocurrir en los casos de población excesiva

Aristóteles—Política

### PRIMER MOMENTO

El árbol de la ciencia, hoy tan frondoso, era hace 21 siglos una semilla que unas manos limpias plantaban en la tierra fértil de Grecia.

Hoy sabemos muchas cosas que entonces se ignoraban, pero todo estaba en embrión en aquella semilla. «Los escritores atenienses

—dice Wells—fueron en verdad los primeros hombres modernos. Discutían cuestiones que nosotros debatimos aún; empezaron a luchar con los grandes problemas que surgen hoy ante nosotros. En sus escritos está nuestra aurora»

Una civilización tan magnífica entre la barbarie del mundo solo pudo florecer ayudada por una organización sabia, que armonizó la variedad con la unidad. El mayor acierto de Grecia fué someter el Universo a la escala humana, comprendiendo que el hombre es la medida de todas las cosas.

Los griegos concebían un mapa político del mundo escalonado en tres categorías: los Estados, la Hélade, el Oikoumene.

1.º Los griegos primitivos eran agricultores y ganaderos «Sus cultivos estarían más bien en trozos de huerta, cercanos a las casas, que en verdaderos campos. La mayor parte de las tierras ocupadas por su tribu eran tierras comunes en que se apacentaban los ganados. Tuvieron carros, aunque las ruedas no eran ruedas de carretero con radios, sino que estaban hechas con troncos de árbol desbastados y un eje de extremo a extremo—aquellos carros eran tirados por bueyes. Comían vaca y no caballo. Computaban la riqueza por el número de vacas. No había leyes, sino costumbres tan solo. Se congregaban, no en ciudades, sino en distritos de pastos, y tenían centros de reunión, adonde podían llevar sus ganados en momentos de peligro» (Wells). La comunidad se regía por la asamblea de vecinos, y como no había castas, un aldeano cualquiera podía ser, llegado el momento, juez, general o sacerdote. Según Platón, el número de ciudadanos (o vecinos) de un Estado perfecto debía ser de mil a cinco mil.

2.º Los Estados griegos eran Andorras o Moresnets, pero asociados: contribuían a los gastos comunes, afianzaban su amistad en los juegos olímpicos y sometían los casos difíciles a la decisión de una junta: la Anficciónia de Delfos. Aunque soberanos, la Hélade estaba sobre ellos para defender la cultura y los intereses comunes.

2.º Más encima aún estaba el Oikoumene, la gran comunidad de pueblos que los griegos soñaban en sus utopías de felicidad universal y que Alejandro quiso realizar.

Así construyeron los griegos un mundo propicio al progreso: «tenían seguridad, libertad, y estaban



orgullosos de sí; y no llegaban a sentir la tentación de la fuerza aparente e incontrovertida que nos inclina a todos al abuso del prójimo».

**SEGUNDO MOMENTO**

Una organización semejante la tenían los demás pueblos arios, y entre ellos el nuestro. Los astures según Plinio, formaban 22 Estados, federados para los intereses comunes.

Esta organización revive en las postrimerías de la Edad Media: ahora los Estados se llaman Concejos, y la Anficción se llama la Junta General; esta nueva Hécade lleva el significativo nombre plural de «las Asturias», y ni siquiera falta la idea ecuménica de «la Cristiandad».

Es curioso observar que por entonces un resurgir magnífico de la cultura, el Renacimiento, se produce en un ambiente análogo: las repúblicas italianas.

Pero esta promesa fué malograda por las Monarquías absolutas y sus sucesores, productos artificiales, con bárbaras tradiciones de conquista y xenofobia.

**TERCER MOMENTO**

Esa gran monstruosidad que fué la última guerra, en que las gentes se mataban sin saber por qué, empujadas por los intereses de seres irreales—Mariana y Michel, Johsa Bull y Uncle Sam— hizo volver la vista hacia el espectáculo amable de la Grecia de Pericles.

Desde entonces, dos corrientes contrarias aparentemente hacen tambalearse a los gigantes fantoches y sus fastuosos cortejos. Estas dos corrientes se dirigen al Hogar—variedad— y a la Ciencia—unidad—.

El Hogar quiere elevarse en una tierra cordial y materna, que por sus dimensiones humanas la podamos sentir como algo nuestro. El fracaso de las grandes democracias, donde el simple ciudadano es juguete de fuerzas misteriosas, hace añorar las Anlorras patriarcales sin parásitos brillantes, donde el Estado es algo que se abarca con la vista; pero no aisladas expuestas a la codicia de los poderosos, sino federadas entre sí formando grupos de carácter y necesidades homogéneos, donde no puedan sonar voces discordantes. Nada de unidades forzadas y heterogéneas: dos personas de caracteres incompatibles pueden mantener una relación correcta mientras su trato no sea demasiado asiduo, pero se odiarán obligadas a convivir y soportarse.

La ciencia, que para ser fecunda necesita la colaboración universal, será favorecida por un mundo organizado en Sociedad de Naciones, Naciones sin tradición belicosa ni celos aisladores.

Estas son las dos trayectorias que sigue Europa desde 1918. Las lenguas vernáculas se cultivan con amor, mientras el esperanto es un ensayo de algo que ha de realizarse necesariamente. La Sociedad de Naciones se va imponiendo mientras los grandes Estados se desintegran buscando la homogeneidad. Irlanda se separa de Inglaterra, y Polonia y los 4 Estados bálticos de Rusia, que ya es una Unión de Repúblicas; el Imperio de los Habsburgos se disgrega en 5 Estados y uno de ellos—el Reino de los Serbios, Croatas y Eslovenos— apenas nacido quiere romperse en tres. Hasta la

pequeña Bélgica ve agitarse el separatismo flamenco, y otros muchos separatismos esperan una ocasión propicia de plantearse.

¿Estaremos en vísperas de una reorganización armónica del mundo, disgregado a la escala del Hogar y unido al servicio de la ciencia? Esta es la pregunta que solo puede contestar el porvenir.

MANUEL MARINERO.

**CASTROPOL**

**PAISAJE DE OTOÑO**

Nada importa para estar contento que el viento rija fuera y la lluvia golpee en los cristales. Cuanto más densa es la cortina de agua y más la agita el huracán, más pueril y pura es, a veces, la alegría que mece el espíritu; y nos aislamos en ella, y quisiéramos guardar, como algo muy íntimo, la dicha de sentir el alma tibia y confortada en medio del desamparo de la Naturaleza. Sin motivo aparente, la risa nos sube entonces a los labios y por el pensamiento, estimulándole hacia perspectivas de júbilo, pasan luminosas imágenes sugeridas por los menores detalles reales o ilusorios: un cristal claro, un rayo de sol quebrándose en la ventana, un pedacito de cielo azul: no hace falta más. En otras ocasiones, en cambio, los más bulliciosos festines no logran arrancarnos de nuestro éxtasis taciturno, y en pleno baile permanecemos fríos, indiferentes. Es que la fuente de nuestras alegrías y de nuestras tristezas está en lo más profundo de cada ser.

KNUT HAMSUN («Pan»)

Pasando el otoño en Castropol es como se comprende lo agradable de la vida en una villa como esta, pequeña y acogedora en la que nos sentimos como entre hermanos.

Yo, hacía años que no tenía la satisfacción de dejar de ser veraneante para disolverme en la vida del pueblo, para formar parte de él, pero al fin lo conseguí.

Fué en esos días en que el alma se llena de recuerdos de niñez, cuando comprendí toda la íntima trabazón del carácter castropolense; todo lo que tiene de pereza contemplativa, de aldeano, de marinero.

En esta época de días variables, el tiempo adquiere importancia marinera; la primera preocupación de la mañana es el estado de la atmósfera y luego, el barómetro atrae nuestras miradas.

Una mañana, el cielo claro, tranquilo, sin una nube, rebasa nuestra sensibilidad; el sol de rayos oblicuos tarda en vencer el frío de la helada, produce grandes sombras alargadas que dejan en suave penumbra las calles del pueblo y llena la atmósfera de una claridad espectral. En estos días es cuando la montaña se acerca al mar y su azul resalta sobre los verdes colores de la campiña; es cuando los castropolenses dan su paseo por la carretera de San Roque entre álamos inmóviles de escasas hojas amarillentas, y cuando yo paseaba por el bosque, huñendo los pies con las gotas de orbayo que perduran en la sombra, y sentado en una altura, lleno de pereza contemplativa, me extasiaba en el paisaje. Al fondo la ría de superficie tersa y sosegada, por la que se extienden ondas suaves al paso de un boté en que rema un marinero con rítmica lentitud; la vela recogida se mece pau-

sadamente sobre el palo, y Castropol refleja en las aguas su caserío gris. La quietud es absoluta en el campo: acaso un mirlo cruce ante nosotros rompiendo con su vuelo el reposo del paisaje y más tarde una hoja amarilla se desprenda, produciendo leve ruido que exalta el silencio. Suenan claras las lentas campanadas del reloj y sentimos la congoja de lo mudable.

Pero no siempre el paisaje es de contornos precisos y luminosos colores; también hay días tranquilos con nubes plomizas y bajas, que lo cubren con un velo gris. Parece entonces que vivimos en un ambiente de fotografía. La campiña amable nos envuelve en suaves olores de tierra húmeda y hojas de nabos, esencia de región. En las tierras de labor llenas de gentes, unas recogen el maíz o sentadas separan las espigas; otras aran, llegan o hasta nosotros su pausada voz animando los bueyes. En el prado una moza robusta siega la hierba, y a intervalos se detiene para afilar la guadaña produciendo un ruido alegre. Con esta animación campesina, nos sentimos labradores satisfechos de nuestro colmado granero y preocupados por la incertidumbre de la futura cosecha. Por la noche el aldeano junto al far, patriarcalmente rodeado de su familia, discute los prestes y comenta con humor las últimas murmuraciones.

Otros días, cuando el Nubleiro cabalga en las nubes y las descaiga en nuestra región, la lluvia no nos abandona. El Norte trabaja el Cantábrico, que rompe con impetu en la bahía y pone una faja de espuma en la Boca de la Barra; el sol pugna por salir entre las nubes y luego éstas se aprietan y oscurecen, haciéndonos más próxima la noche. En la carretera, brillante y solitaria, se reflejan los árboles pardos y tristes. En la calle golean los tejados produciendo un ruido cristallino y los niños de las escuelas la llenan con el cloquear de sus madreñas, que se aleja y espesce por el pueblo. Con este tiempo, subimos a la más alta habitación de la casa y miramos al mar, viejo amigo de la infancia, como marino retirado que teme por sus compañeros y recuerda las hezñas de su barco de vela, en las calmas y en las tormentas. Esta noche, el Trasnó subirá al desván y revolverá los trastos golpeando las puertas. Déjensele que alegremente vele por nosotros.

CLAUDIO PENZOL Y VIJANDE

**Domingo F. y Fernández MECANICO RELOJERO**

Reparaciones en: Máquinas para coser, bombas para pozos, bicicletas, relojes, máquinas parlantes, instalaciones de cuartos de baño, soldaduras de todas clases, y venta de la sin rival máquina para coser Hispania.

**El Esquilo (Piñera)**

**Sastrería Mastache**

Se recibieron los figurines con las últimas novedades de la temporada.

**Aumentos de sueldo en el Ejército**

En el nuevo presupuesto se aumentan 2.000 pesetas anuales a todos los generales menos los tres tenientes generales que cobran actualmente 30.000 pesetas.

A los jefes se les aumentan 1.000 pesetas; 1.500 a los capitanes, 1.000 a los tenientes y 500 a los alféreces y músicos mayores.

Asignaciones por representación: 15.000 pesetas al inspector general del Ejército y otro tanto al capitán general de la 2.ª región; el capitán general del ejército no colocado y tenientes generales pasan de 3.500 a 6.000.

Ayudantes a las órdenes del Rey y del príncipe de Asturias, 1.000 pesetas.

Gratificaciones de mando: coroneles y asimilados en la Península, Baleares y Canarias 1.500 pesetas; en Africa, 1.000.

Tenientes coroneles, comandantes y asimilados 1.000 y en Africa nada (a menos que sean jefes de unidad independiente).

Capitanes y asimilados, 900 y 480 respectivamente.

Subalternos y asimilados, 600 y 0.

Músicos mayores, 600 y 0.

En el número próximo esperamos ocuparnos con mas detenimiento de estos presupuestos en los que un pequeño aumento en Instrucción Pública no compensa ciertamente los que aparecen en Guerra y Gobernación (orden Público etc.)

**VIDA AGRARIA**

**Sociedad Agropecuaria de Barres**

Reunida la junta general de esta sociedad el último domingo de Diciembre con asistencia de la mayoría de sus socios presentó el siguiente balance:

**Movimiento de Cooperativa**

Compras efectuadas, pts. 6.507'67  
Ventas » » 6.401'67

**Mutualidad**

Valor asegurado 98.130  
Pagado por siniestros 50

**Sociedad**

Ingresos por cuotas donativos 784'45  
Gastos por varios conceptos 536'55  
Existencias 243'90

Donativos para la construcción de un edificio social 2.127'45  
Gastos 1.245'50

Existencias 881'95

Número de Socios 94

La junta acordó aprobar el proyecto de reglamento de la «Federación Agrícola Asturiana» y, como era de esperar, reeligió para este año a la Directiva que tan bien supo regir en 1930 los pasos de la joven y ya potente agrupación que tan beneficiosa puede ser para los labradores de Barres y parroquias cercanas que aun no pertenecen a ella, dando de lado egoísmos mal entendidos, ingresan en sus filas y aportan su esfuerzo para el bien de todos. Y es de esperar que la construcción de un edificio social que va por tan buen camino, sea una realidad antes de finalizar el año.



## La B. P. C.

Con uno de los próximos números de este periódico, recibirán nuestros lectores el suplemento «La Biblioteca», dedicado en esa ocasión, a reseñar las actividades de la B. P. C. y sus sucursales durante el año pasado. He aquí, por adelantado, algunos datos de interés.

Durante el año han utilizado el préstamo de libros en la Biblioteca de Castropol 223 lectores, 57 de ellos niños. De los adultos 112 fueron hombres y 54 mujeres y de los niños 22 y 35 respectivamente. 45 de los lectores adultos proceden de otras parroquias, Piñera y San Juan, principalmente.

Han sido servidas en el año, 3.413 obras, de ellas 840 de la sección infantil. La ligera disminución que se observa respecto a las lecturas de 1929 (3.517) se debe a que durante el mes de Agosto estuvo cerrada la biblioteca.

El autor más leído ha sido, como siempre, Pérez Galdós, con 163 lecturas. Le sigue de cerca Pío Baroja con 158.

El pasado fué el año en que mayor aumento de libros tuvo la biblioteca después de 1922: han ingresado en ella de Enero a Diciembre, 423 volúmenes. Esto se debe no solo a algunos donativos

de consideración que se recibieron, sino a las subvenciones de 400 y 200 que le concedieron (y es de esperar que mantengan) la Excm. Diputación provincial y el Ayuntamiento de Castropol.

### NUEVO ENCARGADO

Desde primeros de año presta sus servicios como encargado del despacho de libros D. Marcelino Vázquez, asiduo y entusiasta lector de la biblioteca desde un principio. De 6 y media a 7 y media es la hora señalada para el servicio de préstamo en los días laborales y los domingos y fiestas, media hora antes y media después de misa mayor. Para niños menores de catorce años se han fijado los miércoles, sábados y domingos.

Al anunciar lo que antecede la Junta de la Biblioteca cumple un deber de justicia haciendo constar su profundo agradecimiento al joven D. Antonio Campón Murias, que en estos últimos años ha desempeñado voluntariamente con gran competencia y asiduidad, el cargo de bibliotecario.

### PARA LOS LECTORES

#### INFANTILES

El próximo domingo 18 del corriente, a las 12 de la mañana, tendrá lugar en la biblioteca el sorteo de dos libros que la Junta regala a las lectoras y los lectores que durante el año pasado utilizaron la sección infantil.

cha clientela.

—En la escuela fundada por D. Florencio Villamil comenzará dentro de poco una nueva clase de corte y labores femeninas bajo la dirección de la Srta. Clara Presno. Esta innovación nos parece muy plausible.

—El baile figuerense ya iniciado en años anteriores se está verificando con gran animación a causa de la nueva gramola (alta voz). El piso oscila bajo los pasos tangustos de algunos amateurs, pero nos congratulamos de que la mayor parte de nuestros jóvenes no se aficionen a bailes exóticos y continúen con entusiasmo nuestro popular pasodoble.

—El 7 del corriente, tras rápida enfermedad, ha dejado de existir la anciana doña Juana García Martínez.

A sus hijos les enviamos nuestro mas sentido pésame.

VILLABEIRAN

## TAPIA

### De mal en peor, o siempre p'atras

No parece sino que la Providencia se ha encargado y sigue encargándose de que el concejo de Tapia no logre tener en ningún momento de su vida política Ayuntamientos que sepan y sientan velar por el procomún, y si ocuparse de pequeñeces, que, a al fin y a la postre, no pasan nunca de ser politiqueros de campanario, tras los cuales enseña siempre la oreja el convencionalismo, el personalismo y el servilismo lacayuno, cosas éstas que no podemos por menos de atacarlas en todo tiempo y lugar.

La ruina, ha sido y es la característica de todas las Corporaciones tapiegas, sea cual fuere el matiz político de ellas, y así vemos que, al igual que hizo el Ayuntamiento de ayer, hace el de hoy y así van desfilando ayunos de toda idea.

Y si alguna vez dejó vislumbrarse en el horizonte municipal algún rayo de luz, o algún rayo de esperanza, fué fugaz, fué efímero, fué para caer en el mismo momento en la síma más honda de la indiferencia y del abandono hacia todo aquello que salga del camino trillado.

Diríase que son navios que surcan el piérago del municipio; intimón ni brújula, los cuales van dejando tras si una desconcertada estela llena de incertidumbres y desaciertos.

Enumerar éstos, sería cosa interminable, pero como para muestra hoy basta un botón, vamos darle un toque en el trigémino al último de la serie, sin perjuicio de que en crónicas sucesivas sigamos con el mismo tratamiento todo dependerá del paciente, que en este caso lo es y será el pueblo, si es que insiste en seguir atropado consuserafica mansedumbre.

Muchos años ha que la parroquia de Tapia viene apellidando por la construcción de un cementerio que reúna las condiciones higiénicas necesarias, y el cierre inmediato de los dos que hoy existen, porque, aparte de que la superficie que ocupan éstos es reducidísima, no se efectúa inhumación alguna que no dé lugar a un espectáculo macabro.

Así las cosas, y ante el clamor

de unos cuantos vecinos que cada día se iban interesando más y más en el asunto, y nunca por idea ni espontánea decisión del Ayuntamiento, acordó éste, por fin, en uno de sus Plenos celebrados últimamente, la construcción del deseado cementerio. Pero... ¿cómo y dónde? Y aquí empieza lo grave del caso, y lo que constituye verdaderamente, un crimen de lesa municipio.

El Ayuntamiento, no solo no aborda la edificación de la nueva necrópolis; no solo no la municipaliza, renunciando así a una fuente de ingresos para las arcas municipales, sino que autoriza a la Iglesia para ello, y, por ende, la consiente que la emplace a menos de 300 metros de la última casa del pueblo y en una planicie por donde la villa de Tapia está llamada a ensancharse, y a pocos metros de la carretera general, y a una cuarta del camino vecinal que de la aldea de San Esteban va a la de Mantaras, cuyos terrenos colindantes con una y otra vía, son solares, los cuales pierden esta propiedad desde el momento en que se levante allí la ciudad de los muertos, porque el Ayuntamiento, cual es lógico, podrá prohibir la edificación de viviendas en 300 o 500 metros a la redonda.

Mas por si esto no fuese ya un botón de mucho bulto, quiso el Ayuntamiento agrandararlo y para ello le revistió con el siguiente caso de insólito tartuflismo.

El Cementerio civil, que al ir comprendido, como va, en el mismo cerco que el católico, debe tener, como éste, su entrada por la misma fachada, y una cabida no menos que la de uno de los Cementerios próximos a clausurarse, se le señala—asi nos lo hizo saber un plano que del mismo hemos visto—un rincón hallá en el fondo, y como cosa despreciable, como si los que allí fuesen inhumarse no mereciesen el mismo respeto y consideración que los enterrados en la llamada parte católica con lo que, en este extremo, como claramente se ve, marcha triunfante y del brazo del Ayuntamiento, la intolerancia.

Y este hecho, que como es del caso, fué y sigue siendo comentadísimo, lo encubre y le presta su asentimiento la mayoría de un Ayuntamiento que se titula reformista, cuyo partido, como sabemos todos, cuenta en su programa de gobierno con la secularización de Cementerios, cosa santa y trascendental, puesto que se trata de un derecho de gentes que existe en todos los pueblos civilizados, en todos los países que viven al margen de esos perjuicios atávicos que hacen de España una excepción.

Después de lo que dejamos apuntado, todo ello saturado de verdad, no habrá quien pueda negarnos que este municipio va de mal en peor, o siempre p'atras, siendo los verdaderos culpables de ello, esos claudicadores y carentes de ideales, los cuales van logrando poco a poco, que los que son reformistas consecuentes y de pura cepa, se vayan apartando y mostrándose recelosos del reformismo que aquellos practican, o sea del reformismo



## DE EL FRANCO

### SOBRE UNA CARRETERA

El corresponsal de EL ALDEANO en este concejo, en el número del 15 del pasado, se hizo eco de un rumor que corre hace tiempo entre nosotros respecto a determinada carretera y a una posible variación en su trazado. Ignoramos lo que hay de cierto en ello y, por de contado, en lo que quedará esa variación. Pero hay otros hechos relacionados con dicha carretera que no nos parece equitativo pasar en silencio.

Tal como estaba estudiada y aprobada, esa carretera tendría una anchura de tres metros y medio. Esto en una carretera destinada al tráfico de pinos en gran escala no era gran cosa: era, además, condenar a varios pueblos a «caleya» perpétua. Comprendiendo así nuestro activo e insustituible alcalde D. José M.<sup>a</sup> Gudín se propuso conseguir de la Diputación una ampliación en la anchura de la carretera y con el empeño que pone en cuanto redunde en pro del concejo, no cejó hasta conseguir que la carretera sea de 5 metros de ancho, es decir, una verdadera carretera propia para el servicio a que principalmente se la destina. Aunque, como es bien sabido, nos es éste el único servicio que el concejo debe al Sr. Gudín, merece la pena que se destaque para conocimiento de todos.

Habla también el corresponsal de EL ALDEANO de elecciones... no son esos «ciertos elementos», es decir, el partido reformista, que

nes las tienen; al contrario las desean. Las desean porque, aunque los elegidos sean en gran parte los mismos que hoy están al frente de los Ayuntamientos, estarán allí con la plena autoridad que solo puede dar la voluntad popular. Y elecciones y régimen de libertad no han sido obstáculo para que el reformismo realizara una renovadora labor al frente de los Ayuntamientos, entre otros, en este de La Caridad. Otros elementos, en cambio, con todas las garantías suspendidas, solo han sabido desahogar sus viejos resentimientos... Pongamos punto, y perdonen la redacción de EL ALDEANO y su corresponsal en La Caridad que nos hayamos entrometido en esta cuestión.

UN FRANQUINO

La Caridad, 9 de enero de 1931

## Figueras

### NOTICIAS VARIAS

—De Oviedo, y para pasar las Navidades ha llegado a ésta doña Brígida L. Acevedo, viuda de don Eleuterio Cuervo, con su gentil y simpática hija.

—Ha partido de esta nuestro apreciable amigo el seminarista Amador Fernández, para continuar sus estudios en Mondoñedo.

—En breve se abrirá la nueva farmacia de nuestro amigo Carlos S. Sanjurjo, farmacia cuya necesidad se hacía sentir desde hace tiempo.

Le felicitamos deseándole mu-



ful que es lo que aquí abunda.  
«Ser o no ser» como dice Hamlet.

PEPE DE MINGO

### San Juan de Moldes

Días pasados dejó de existir en La Payza nuestro apreciable convecino D. Manuel Pérez Cuello. A su entierro y funerales concurrieron gran número de sus amigos de esta y vecinas parroquias.

Deseamos cristiana resignación a su viuda e hijos, especialmente a D. Joaquín, acreditadísimo sastre y amigo nuestro.

El 14 del actual se celebró el primer aniversario de D. Francisco Fernández Penacorveira («Hipólito») Presidieron el duelo sus nietos y D. Benigno Fernández, y en representación de los parientes D. Adolfo Rodríguez.

A su familia le reiteramos nuestro profundo pésame, muy sentido.

### LA INMACULADA

El día primero del presente se ha celebrado con toda solemnidad la fiesta de la Inmaculada Concepción.

Por la tarde ocupó el púlpito el párroco de Serantes D. Remigio García. El templo se hallaba completamente invadido por los fieles.

La comisión de festejos la formaban los Srtas. Matilde Fernández, Raquel Candaosa y Fernanda Fernández a las que felicitamos por el entusiasmo que pusieron en el cumplimiento de su misión.

El coro interpretó un «tedéums» que llamó poderosamente la atención del público. En nombre de la congregación de Hijas de María felicitó a las señoritas que lo componen.

### LA JUVENTUD SE DIVIERTE

El día 5 del presente para celebrar alegremente la entrada del año nuevo se reunió un grupo de jóvenes y señoritas para dar serenata a una distinguida familia. El coro iba acompañado por instrumentos de cuerda.

Para fin de fiesta y después de la serenata se celebró un animado baile en la casa que fueron festejar, durando hasta la madrugada.

### VIAJEROS

Han salido para Salamanca y Pravia los jóvenes estudiantes, y queridos amigos nuestros José Ramón y Manuel Muiña.

### EL CORRESPONSAL

San Juan 11-1-1931

### PIÑERA

#### OBITO

Días atrás ha dejado de existir D. Ceferino Amago.

Nuestro pésame a sus familiares.

Ayer se han celebrado en la Iglesia parroquial los funerales de D. Vicente Lastra Fernández, recién fallecido en Buenos Aires.

A sus familiares les ayudamos a sobrellevar tan rudo golpe.

### VIAJEROS

De Santalla después de haber pasado las Navidades, ha llegado la Sra. Maestra D.ª Rogelia Rodríguez.

Estos días salió para Oviedo la Sra. Carmencita G. Rodríguez. Buen viaje

### EL CORRESPONSAL

## VILAVEDELLE

### NUEVO VECINO

Ha pasado a ocupar la antigua casa de Filipón D. Ramón López Amor, antes vecino de Montouto, el cual, en unión de su numerosa familia se dedicará a las labores del campo y de herrero de espicha, oficio éste que domina. Bienvenido y que la suerte le sea favorable.

### OTRO

Ha dado a luz un niño la esposa de nuestro amigo D. Enrique Martínez. Enhorabuena.

### VIAJE

Pasan unos días entre nosotros nuestro particular amigo don Amador Fernández y su distinguida esposa D.ª Claudina.

Pronto regresarán a su base, que es Ribadeo.

Para este punto salió, después de pasar las vacaciones de Navidad, el estudiante José González.

Después de pasar unos días por Oviedo y Gijón han regresado D. Francisco Pérez Villamil y su hijo Abelardo.

### CORRESPONSAL

## CASTROPOL

### Necrologías

En el momento de cerrar la edición llega a nosotros la noticia de que nuestro entrañable compañero de redacción Franco Vior Prieto ha sucumbido, víctima de la dolencia con que venía luchando desesperadamente en estos últimos meses.

Por hoy nos imitamos a anunciar la triste noticia a nuestros lectores y suplicar su asistencia a las honras fúnebres que por el eterno descanso del inolvidable amigo tendrán lugar el próximo lunes, 19 del corriente, a las 10 de la mañana, en la iglesia de Castropol.

R. I. P.

Muy sensible fué para todos sus amigos saber el fallecimiento de don José María Arango, uno de los primeros soldados del partido independiente en sus luchas políticas. Ocupaba en la actualidad el cargo de teniente alcalde del vecino concejo de Vegadeo, cargo en que no era nuevo.

## ¡Cazadores!

La Fábrica de escopetas finas

DE

José Cruz Mújica, de Fibar

os puede proporcionar las mejores ARMAS de caza, GARANTIZADAS, de gran alcance y plomeo.

Enorme variedad de modelos Precios sin competencia

Ventas al contado y a plazos

Tenga bien presente que somos fabricantes y servimos directamente al cliente.

Diploma de honor y medalla de oro en la feria de muestras Asturiana, 1930

Pedidos en Asturias: Inneráriti, 36, 2.º Gijón

A su entierro y funerales celebrados en Piantón el pasado viernes 9 del corriente, acudieron innumerables personas, deseosas de rendir un último tributo al desaparecido y testimoniar su pésame a sus familiares.

A los muchos que habrán recibido su viuda, hija, hijo político y demás parientes, unimos el nuestro, muy sincero.

—Hice algunos días fa'leci en Arcallana, D.ª Carmen García Suarez, viuda del comandante de intendencia D. Ramón Pérez, y madre de nuestro convecino el notario de esta villa D. Segismundo Pérez García.

Con este motivo damos a este nuestro más sentido pesame, así como a todos sus familiares.

Hoy se celebrarán en la parroquial solemnes honras fúnebres por el eterno descanso de la Srta Placeres Alvarez Yanes y Villamil, fallecida en Castropol hace dos años.

A sus padres y demás familia reiteramos nuestro sentimiento.

### CINE

La proyección de la película en varios episodios «El Pilluelo de Montmartre» constituyó un gran éxito de taquilla por el numeroso público que acudió a presenciaria y salió altamente complacido del Casino.

Para una fecha próxima (que quizá sea el domingo venidero), se anuncia el estreno de otra producción de gran interés titulada «El Carnaval de Venecia».

### ENHORABUENA

Se la damos, muy sincera, a los vecinos de Moldes por disfrutar de alumbrado eléctrico desde primero de año.

Son mas afortunados en esto que los paseantes del campo, todavía sumido en tinieblas. Algun día que otro aparecen una o dos bombillas, pero no tardan en apagarse. Y así se seguirá hasta que el Ayuntamiento se decida a hacer una reforma seria en el alumbrado del campo.

## BANCO PASTOR

Antes Sobrinos de José Pastor  
(CASA FUNDADA EN 1776)

Capital suscrito . . . . . Pts. 17 000.000  
id. desembolsado . . . . . » 11.000.000  
Fondo de reserva . . . . . » 4.500.000

Casa central: La Coruña

— Sucursales —

Vigo, Lugo, Orense, El Ferrol, Vivero, Sarria, Monforte, La Estrada, Tuy, Mellid, Carballo, Vugia, Mondoñedo, Puente deume, Villalba, Ortigueira, Carballino, Padrón, Puebla del Caramiñal, Rivalavia, Noya, Barco de Valdeorras, Verín, Rua Petín, Vimianzo, Puenteareas, Chantada, y RIBADEO

### CUENTAS CORRIENTES CON LIBRETA

Abonando los siguientes intereses:

A la vista . . . . . 2 y 1/2 por 100 anual  
A tres meses . . . . . 3 por 100 »  
A seis meses . . . . . 3 y 1/2 por 100 »  
A doce meses . . . . . 4 por 100 »

### CAJA DE AHORROS

Abonando interés al 3 y medio por 100 anual

Cuentas corrientes en moneda extranjera

Intereses a convenir

Venta de giros sobre todo el mundo, especialmente en América

### EXTRAORDINARIO DE «LAS RIBERAS»

Para conmemorar el cincuentenario aniversario de su fundación nuestro veterano colega de Ribadeo «Las Riberas del Eo» ha publicado un número verdaderamente notable, tanto por su presentación como por la colaboración que reúne. Entre otros, colaboran con sendos trabajos nuestros paisanos los conocidos escritores D. José Díaz Fernández y D. Pedro G. Arias así como también D. José Rodríguez Fernández, «Pepe de Mingo» y D. José F. Arias Campoamor.

Felicitemos al decano de la prensa de la vecina provincia por este número que tanto le honra y le deseamos que conmemore su centenario con igual lozanía.

## LEGASPI

La mejor y más segura  
GASOLINERA

Servicios rápidos de viajeros y transportes, cámara para invierno.

PRECIOS ECONÓMICOS

Antonio Legaspi

Miguel G. Martínez

Auxiliar en Medicina y Cirujía

Autorizado para la asistencia a partos.

Aplicación del tratamiento en las enfermedades secretas.

Curas medicinas y quirúrgicas Inyecciones.

PRECIOS MÓDICOS

HORAS: de 9 a 1 de la mañana

## La Casa Blanca

EL MEJOR SURTIDO  
Las últimas novedades

Los mejores géneros  
Los precios más baratos

Cuatro Calles

— Ribadeo —

## ¡Labradores!

Lo mejor, por lo tanto lo más barato.

Abonos Químicos

«La Manjoya»

Fidel García González

Casa Gayol-Ribadeo